



# DIARIO DEL GOBIERNO DE CATALUÑA Y DE BARCELONA,

Del Viernes , 16 de Noviembre de 1810.

*S. Rufino, M.*

Las quarenta horas están en la iglesia Parroquial de San Jayme ; se expone á las ocho y media de la mañana, y se reserva á las quattro y media de la tarde.

DÍA	TERMÓMETRO.	BARÓMETRO.	VIENTOS Y ATMOSFERA.
14 à las 11 de la noche.	10 grad.	6 28 p. 3 l.	S. O. Entrecubierto.
15 á las 7 de la mañana.	10	3 28 2	S. S. O. Nubes.
15 à las 2 de la tarde.	13	2 28 2	Idem.

## TURQUIE.

*Constantinople , 1er. Septembre.*

M. le chevalier Adair a encore remis son voyage. le Grand-Seigneur a fait distribuer des sommes considérables aux chrétiens de Pera qui ont souffert du dernier incendie.

On a fait aussi une collecte pour eux dans cette ville.

On a exécuté ici 40 janissaires des plus mutins. Cet exemple de sévérité a produit de bons effets.

Il y a eu , ces jours derniers , de nouveaux symptômes de révolte parmi les janissaires ; il s'est même passé quelques scènes tumultueuses ; mais le gouvernement en a fait étrangler une cinquantaine ,

## TURQUIA.

*Constantinopla 1.<sup>o</sup> de Setiembre.*

E l caballero Adair ha aun diferido su viage. El gran Señor ha hecho distribuir sumas considerables á los cristianos de Pera que han padecido en el último incendio.

Se hace tambien una colecta para ellos en esta ciudad.

Se han ajusticiado aqui 40 jenisaros de los mas amotinadores. Este exemplo de severidad ha producido buenos efectos.

Ha habido estos últimos dias , nuevos sintomas de revolucion entre los jenisaros , y se han pasado tambien algunas escenas tumultuosas ; pero el gobierno ha hecho dar garrote á unos cincuenta , y la

et la tranquillité a été rétablie. On ne sait aucune nouvelle des armées ; il paraît qu'il ne s'y passe rien d'important. Le ministre anglais est toujours à Constantinople, et fait tous ses efforts pour engager la Porte à continuer la guerre. On a pourtant cru s'apercevoir que les insinuations du Baron Hubsch ont un peu taillé cette ardeur guerrière.

## RUSSIE.

Petersbourg, 18 Septembre.

Voici le rescript impérial au sujet de la confiscation des cargaisons des bâtiments de Ténériffe :

Monsieur le conseiller privé de Kampenhausen,

Les rapports de la commission sur la navigation des neutres au sujet des bâtiments soi-disant arrivés de Ténériffe, m'ont appris, 1<sup>o</sup> que leurs cargaisons, par les différentes circonstances, s'est trouvée évidemment suspecte, 2<sup>o</sup> que la fabrication des papiers produits par ces bâtiments, est démontrée constante; ce qui, sans autre preuve, entraîne la confiscation. J'approuve donc votre opinion, que les explications ordinaires que la commission demande sur les vaisseaux et leurs propriétaires ne sont pas nécessaires dans ce cas, et qu'elles ne peuvent que prolonger inutilement cette affaire, dont la prompte décision aura un bon effet sur la navigation et le crédit public. Par conséquent je vous autorise à procéder à la confiscation de ces cargaisons.

Les capitaines et propriétaires conservent le droit de présenter leur appel dans le terme prescrit par les lois. Vous recevrez un ordre particulier à l'égard de la vente de ces cargaisons confisquées. En attendant, vous veillerez sur leur conservation.

Quoique cette fraude dût entraîner la confiscation des bâtiments, je veux prendre en considération que ces bâtiments sont

tranquilidad se ha restablecido. No se sabe ninguna noticia de los ejércitos parece que no se pasa nada de importancia. El ministro Ingles permanece en Constantinopla, y hace todo esfuerzo para empestar a la Puerta a que continue la guerra. Con todo se cree que se entiende que las insinuaciones del Baron de Hubsch han un poco entibiado este ardor guerrero.

## RUSIA.

Petersburgo 18 de Setiembre.

Este es el rescrito imperial en asunto de la confiscación de los cargamentos de las embarcaciones de Tenerife :

Señor Consejero privado de Campenhausen :

Los informes de la Comision acerca la navegacion de los neutrales en orden a las embarcaciones que dicen haber llegado de Tenerife me han participado que sus cargamentos por la comparacion de las diferentes circunstancias se han hallado evidentemente sospechosos, que la fabricacion de los papeles producidos por dichas embarcaciones se ha mostrado constante; lo que sin otras pruebas trae consigo la confiscacion. Aprovecho pues vuestra opinion, que las explicaciones ordinarias que la comision pide acerca los navios y sus propietarios son necesarias en semejante caso, y que no pueden hacer mas que prolongar inutilmente este asunto, cuya pronta decision tendrá un buen efecto acerca la navegacion y crédito publico. Por consiguiente os autorizo a que procedais a la confiscacion de dichos cargamentos.

Los capitanes y propietarios conservan el derecho de presentar su apelacion en el término que prescriben las leyes. Recibiréis una orden particular en quanto a la venta de los cargamentos confiscados. Entretanto zelareis su conservacion.

Aunque este fraude debiera traer consigo la confiscacion de las embarcaciones, tengo a bien tomar en consideracion que

en grande partie neutres; et qu'il doit paraître un nouveau règlement à l'égard des bâtimens de cette sortie; en conséquence, j'ordonne que les bâtimens véritablement neutres seront mis hors de séquestre, et qu'ils pourront s'en retourner en chargeant des productions de notre territoire, et en observant les formalités prescrites pour les exportations. Ces principes vous serviront provisoirement de règle à l'égard des bâtimens qui arriveront dans nos ports de la Baltique et de la mer noir.

## AUTRICHE.

Vienne, 16 Août.

Les bruits de paix entre la Russie et la Porte se sont evanouis. Les lettres de Semlin, qui ne sont pas beaucoup plus authentiques, annoncent qu'il est arrivé à Belgrade, le 3 juin, un courrier expédié par le général russe Issajew, et qui a apporté la nouvelle victoire remportée sur le pacha de Widdin. Suivant les mêmes lettres, on croyait que 18,000 Serviens devaient se réunir à l'armée.

On attend ici sous un mois, par Odessa y Brody, 30 à 40 mille balles de coton de Smyrne et de Salonique. Le transport par terre est nécessairement plus dispendieux; mais les russes le font à peu de frais. La culture du coton a fait, depuis quelques années, des progrès prodigieux dans la Turquie, soit d'Europe, soit d'Asie; c'est ce qui fait que le prix n'en est pas très-haut, malgré les frais de transports.

## EMPIRE FRANÇAIS.

Rouen, 27 juin.

Un décret rendu par S. M. le 22 de ce mois, suspend, à compter du 1er juillet prochain, à midi, l'exportation des grains pour l'étranger, depuis l'île de Schouwen jusqu'à Lorient, inclusivement.

L'art. 2 rend générale, à la même épo-

dichas embarcaciones son en gran parte neutrales, y que debe salir un nuevo arreglo en quanto a las embarcaciones de esta naturaleza; y por consiguiente mando que las embarcaciones verdaderamente neutrales no serán embargadas, y que podrán volverse cargando producciones de nuestro territorio, y observando las formalidades prescritas para las extracciones. Estos principios os servirán provisionalmente respectivamente a las embarcaciones que llegarán a nuestros puertos del Báltico y del mar negro.

## AUSTRIA.

Viena 16 de Agosto.

Las voces de paz entre la Rusia y la Puerta han desaparecido. Las cartas de Samlin, que no tienen mucha autenticidad, anuncian que al 3 de Junio llegó a Belgrado un correo que el general Issajew había despachado, y que traxo la noticia de una victoria alcanzada sobre el baxà de Widdin. Segun las mismas cartas, se creía que 18,000 Servios habían de unirse con el ejército.

Aguardamos aquí dentro un mes, por Odessa y Brody, de 30 a 40 mil fardos de algodón de Smirna y Salónica. El transporte por tierra es necesariamente mas costoso; pero los Rusos lo hacen a poca costa. El cultivo del algodón ha hecho de algunos años a esta parte progresos prodigiosos en la Turquía tanto de Europa como de Asia; lo que hace que el precio no es mas alto no obstante los gastos de transporte.

## IMPERIO FRANCES.

Ruan 27 de Junio.

Un decreto dado por S. M. el 22 de este mes, suspende á contar de 1.o de Julio próximo á medio dia, la extracción de granos y harinas para el extranjero, desde la isla de Schouwen hasta Lorient.

El artículo segundo, hace general en la

que, la prohibition de la sortie de l'avoine, tant par terre que par mer. Le receveur principal de la douane du Havre, à qui ce décret vient d'être transmis par l'administration, s'empresse d'en informer le commerce, en le prévenant que, d'après les instructions qu'il reçoit en conséquence dudit décret, la sortie de tout chargement de grains pour l'étranger sera arrêtée le 1<sup>er</sup> juillet, à midi, nonobstant l'antériorité de la levée du permis d'embarquement et des expéditions de douane.

misma época, la prohibicion de la salida del maiz tanto por tierra como por mar. El receptor general de la Aduana del Hauvre à quien la administracion acaba de remitir este decreto se anticipa a informar de esto al comercio, previniéndole que, conforme a las instrucciones que recibe a consecuencia de dicho decreto, la salida de todo cargamento de granos para el extrangero se detendrá a primero de Julio a medio dia, no obstante la anterioridad de haberse levantado el permiso de embarco, y despachos de Aduana.

## NOTICIAS PARTICULARES DE BARCELONA.

### A V I S O.

On renouvelle au public l'avis inséré au diario del 26 aout, que toutes les pétitions présentées aux autorités militaires et civiles, écrites en double original dont un sur une feuille de papier au timbre de trois réaux, et l'autre sur papier libre, et tous deux à mi-marge. Les pétitions qui ne seront pas conformes à ces dispositions seront désormais rejetées.

Desde las 3 à las 5 de la tarde de hoy, se continuará la venta à público subasta del Falucho Corsario Ingles, nombrado el Cocodrillo, en el sitio anunciado por el Diario del 13 de este mes.

### Venta.

Espiritual preparacion al parto de María Santísima y al bendito nacimiento de Jesucristo, por todo el tiempo del adviento, que empieza el dia de S. Andrés y concluye la noche de la Navidad, que consiste en rezar 40 Ave Marias cada noche. Vendese en la tienda de la viuda Massuet, calle de la Libreteria , su precio à 3 quartos.

## THÉATRE FRANÇAIS.

*'Frédéric à Spandau ou le Libelle*, melo-drame historique à grand spectacle en trois actes, et en prose de Dorvo, cette pièce sera suivie de *Crispin médecin*, comédie en trois actes et en prose du théâtre français.

Le bureau pour le demi-abonnement, sera ouvert au théâtre depuis dix heures du matin jusqu'à deux de l'après-dîner.

## TEATRO FRANCES.

*Federico à Spandau o el Libelo*, melo-drama histórico de teatro, en tres actos y prosa, de Dorvo, seguido de *Crispin médico*, comedia en tres actos y prosa, del teatro frances.

El despacho por el medio abono será abierto el teatro desde las 10 de la mañana, hasta las 2 de la tarde.